

Перевод с английского языка

[Логотип: СК (Северная  
Каролина)]

Департамент торговли штата  
Северная Каролина  
Отдел гарантии занятости  
Страхование по безработице

[QR-код]  
999999

**Платежное требование при незаконных действиях**

ДЖОН ДОУ (JOHN DOE),  
888 North 10th Street  
Siler City, NC 27344-2421

Дата отправки: 24 февраля, 2017 года  
Идентификационный номер Заявителя:  
1234567

Отдел гарантии занятости штата Северная Каролина недавно отправил вам сообщение с просьбой о возврате средств в размере 823,27 долларов США в качестве погашения задолженности по пособиям. Мы не получили от вас платеж, поэтому настоящий долг подлежит инкассации.

Возмещение суммы задолженности Отделу гарантии занятости должно происходить в соответствии с N.C. Gen. Stat. § 96-18(g)(2). Возмещение средств может производиться посредством Visa или MasterCard через веб-сайт Отдела [des.nc.gov](http://des.nc.gov) или через отправку чека или денежного перевода в:

ОТДЕЛ ГАРАНТИИ ЗАНЯТОСТИ ШТАТА СЕВЕРНАЯ КАРОЛИНА  
ОТДЕЛЕНИЕ ПО ОБЕСПЕЧЕНИЮ ПРОЗРАЧНОСТИ ВЫПЛАТЫ ПОСОБИЙ  
POST OFFICE BOX 25903  
RALEIGH, NORTH CAROLINA 27611

В соответствии с N.C. Gen. Stat. § 96-18(a)(2), любые ложные заявления, недостоверные сведения или сокрытие существенных фактов с целью получения или увеличения размера какого-либо пособия представляют собой уголовное преступление, если размер пособия превышает 400 долларов США. Такое преступление подлежит взысканию штрафов и / или карается тюремным заключением. Если размер пособия составляет 400 долларов США или менее, такое правонарушение, в соответствии с N.C. Gen. Stat. § 96-18(a)(3), является менее тяжким преступлением.

Если по какой-либо причине у вас нет возможности оплатить полную сумму, вы можете заключить платежное соглашение с Отделом гарантии занятости, для погашения суммы задолженности. Вы можете обратиться за помощью касательно платежного соглашения в Отделение по Обеспечению прозрачности выплаты пособий по номеру 919.707.1338.

Дата погашения: 1 сентября 2018 года

Имя, телефон, электронная почта сотрудника: Дэвид Фриман, 919-382-0964, электронная почта

Помогите предотвратить незаконное получение страхования по безработице –  
предоставьте точную и своевременную информацию по запросу.